

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 43 (1981)
Heft: 3

Nachruf: Jakob Vollenweider : Wangen-Dübendorf

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.03.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



† Jakob Vollenweider Wangen - Dübendorf

Au dernier jour de l'année 1980, la nouvelle que l'ancien conseiller national Jakob Vollenweider avait succombé la veille à une défaillance du cœur à l'âge de 69 ans se répandit rapidement dans la Suisse orientale. Le défunt avait été président du conseil d'administration de la Fédération des coopératives agricoles de la Suisse orientale (VOLG) de Winterthour.

Son dévouement pour la collectivité, les service qu'il a rendu à la vie publique ainsi que l'intérêt qu'il porté à la pensée coopérative ont valu tôt à cet agriculteur très cultivé, l'estime de tous, aussi bien dans sa commune que dans le canton et la Fédération des coopératives agricoles. En tant que membre de l'Union Démocratique du Centre (UDC), il fut élu en 1945 au Grand Conseil qu'il présida avec distinction en 1956/57. Juge de district pendant de longues années, il fut en outre membre du Tribunal administratif du canton de Zurich depuis 1960. En 1963, le peuple zurichois l'élit au Conseil national auquel il a appartenu pendant trois périodes législatives jusqu'en 1975.

Le défunt s'était non seulement consacré à

la politique et aux sociétés coopératives, mais aussi à la technique agricole. C'est ainsi que dès 1945, il a été membre du comité de la Section de Zurich de l'ASETA. De 1952 à 1969, il présida avec beaucoup de compétence l'Institut suisse pour le machinisme et la rationalisation du travail dans l'agriculture (IMA). En 1969, il eut le grand mérite de préconiser au cours de pourparlers ardues et fastidieux le transfert de cet institut à la Station fédérale de recherches d'entreprise et de génie rural nouvellement établie à Tänikon. Jusqu'à sa mort, Jakob Vollenweider est resté président d'un «fils» de l'IMA, le Service consultatif pour la prévention des accidents dans l'agriculture (SPAA). En tant que membre du comité de la Section de Zurich et président de l'IMA, Jakob Vollenweider était un participant assidu et attentif aux assemblées des délégués de l'ASETA.

Les très nombreux membres de l'ASETA ayant connu le défunt garderont de lui un excellent souvenir et lui seront reconnaissants de tout ce qu'il a fait pour la technique agricole au cours de sa carrière remarquable.